

Novi grobovi

ROBERT KALISH

Snoči ob 7.50 uri je preminil v Charity bolnišnici, kjer se je malo preje podvrgel operaciji za tumor na možganih, Robert Kalish, samski star 39 let, stanjuč na 1123 E. 169 St. Rojen je bil v Clevelandu in je bil član društva Clairwoods, št. 40 SDZ.

Tukaj zavuča poznane starše Edward in Antoinette, ki izhaja iz Grdinove družine (Grdina Shoppe), in sestro Mrs. Carmen McBrayer. Pogreb, ki se najbrže vrši v torek, se vrši iz Grdinovega Lake Shore pogrebnega zavoda, 17002 Lake Shore Blvd.

REV. ILJA SEVEROVIC

Včeraj je preminil Rev. Ilya Severovic, bivši župnik hrvatske grško-katoliške cerkve sv. Nikolaja. Rojen je bil 26. januarja 1888 v Stojdragu v Jugoslaviji. V svečenstvo je bil posvečen po grško-katoliških obredih leta 1914 v Zagrebu. V Ameriki se je nahajal od leta 1926.

Tukaj zavuča soproga Drago Caroline, sina Michael, hčeri Mrs. Martha Kubicek in Mrs. Mary Delivuk v Los Angeles, Cal., ter osem vnukov. Truplo bo ležalo v Golubovem pogrebništvu, E. 47 St., in Superior Ave. v soboto od 7. do 9. ure zvečer, ko bodo verski obredi. V nedeljo dopoldne ob 11.30 uri bo truplo preneseno na mrtvanski oder v grško-katoliško cerkev sv. Nikolaja na E. 33 St. in Superior Ave., kjer bodo v nedeljo zvečer ob 9. uri zopet verski obredi, pogreb pa v ponedeljek zjutraj ob 10. uri na pokopališče Calvary. Družina želi, da bi mesto vencev prijatelj darovali v gradbeni fond bolnišnice Charity sv. Vincenca.

Letne seje

Članstvo društva Naprek, št. 5 SNPJ se vabi na obilno udeležbo letne seje v nedeljo, 7. decembra v dvorani št. 1, novo poslopje Slovenskega narodnega doma na St. Clair Ave. Pričetek seje bo ob 1.30 uri popoldne. Vršile se bodo volitve novih odbornikov za prihodnje leto in po končani seji bo tudi nekoliko prostega prigrizka. Prosi se članstvo, da se udeleži točno, da bo mogoče sejo čimprej končati.

Letna seja društva Združeni bratje, št. 26 SNPJ se vrši v nedeljo popoldne v spodnji dvorani Slovenskega delavskega doma na Waterloo Rd. Pričetek bo točno ob 1.30 uri. Takoj po seji se razvije prosta zabava s plesom za člane in prijatelje. Članci v mladinskem oddelku bo poseti Miklavž ob 4. uri popoldne in starši so prošen, da pripele svoje otroke, da jih bo obdaril Miklavž.

TAKA MLADINA NI UP NARODA

WASHINGTON, 4. decembra — Ameriška policija je izdala poročilo, da se je v zadnjih dveh letih zločinstvo med ameriško mladino zelo pomnožilo.

Med mladino, ki še ni polnoleta, je zelo razpaseno uživanje mamil—narkotičnih sredstev.

Mladina se ne briga za cestno policijske predpise. Več mladine, ki še ni dosegla 18 let, je na zatožni klopi radi raznih karambolov kot pa odraslih voznikov.

Mladina piše; krši predpise o prepovedani prodaji alkoholnih

TAFT NAPOVEDUJE BORBO NE DURKINU, MARVEČ DELAVSTVU!

WASHINGTON, 4. decembra—Republikansko časopisje se je, kar je znacilno, v glavnem postavilo na stran Tafta, ki ne spreminja svojega odklonilnega stališča, da bi bil tajnik za delo v bodoči federalni vladi demokrat—uni-jec Durkin. Durkinova slabost je pač ta, da je demokrat, vrhu tega še unijec in to spričo republikanske zmage pri volitvah, ki naj da Ameriki samo republikansko federalno vlado, kar pač ne gre.

Da pa ne gre samo za osebnost Martina Durkina, četudi je demokrat in unijec, marveč za splošno delavsko politiko, kakor si jo seveda zamišlja Taft, se vidi iz edine izjave, ki jo je podal Durkin na Taftove izpade:

"Senator Taft ni napadel me ne kot osebo."

Nekateri republikanci so hoteli pripraviti tla za spravo med Eisenhowerjem in Taftom v ne-soglasjih, ki se tičejo mesta in osebe delavskega tajnika. Začeli so z moralnim pritiskom na Tafta, ki naj bi se opravičil, da je svojo izjavo, "da je imenovanje Durkina nekaj naravnost neverjetnega," izrekel na hitrico.

Toda Taft te poskuse odbija; od svoje strani naravnost trdi, da jo je podal po dobrem pre-mišljaju in ne takoj po Durkinovem imenovanju.

Tudi Taft zameri Durkinu, da je demokrat in da je glasoval za Stevensona. Durkin, če ní za od-pravo, je pa bistveno popravo Taft-Hartleyevega zakona, na katerem pa je Taft odločilno

Zahitev industrije

"Ne več dajanja milosti, marveč trgovina z dobičkom!" Ustanovi naj se posebni urad, ki bo nadzoroval ameriško gospodarsko politiko. V zunanjem politiku naj pridejo ljudje doma z gospodarskega polja, ker bo le kapitalisti, ki bo s svojo razpredelostjo po svetu dal narodom najboljše upanje, da se ohrani svetovni mir."

DANES VOLITEV PREDSEDNIKA UNIJE C.I.O.

ATLANTIC CITY, 4. decembra—Danes popoldne bo konvencija delavske unije C.I.O. volila novega predsednika. Vsi znaki kažejo, da bo nasledil Murray agilni izobraženi Walter Reuther, predsednik unije delavske avtomobilske stroke. Reuther je mnogo potovel po svetu v namepu študija ostalih delavskih organizacij.

POCENI DO DENARJA

MAINZ, Nemčija, 4. decembra—Lastnik gradu Ludwigshöhe, bivši dobro stoječi bavarski plemenitaš je med vojno obubožal. Rad bi prišel do denarja. Sedaj toži ameriške in francoske zasedbene oblasti za \$97,341 kot odškodnino, ki da so mu jo prizadejali na njegovem gradu zavezniški vojaki.

WASHINGTTON, 4. decembra

—Ameriška policija je izdala poročilo, da se je v zadnjih dveh letih zločinstvo med ameriško mladino zelo pomnožilo.

Med mladino, ki še ni polnoleta, je zelo razpaseno uživanje mamil—narkotičnih sredstev.

Mladina se ne briga za cestno policijske predpise. Več mladine, ki še ni dosegla 18 let, je na zatožni klopi radi raznih karambolov kot pa odraslih voznikov.

Mladina piše; krši predpise o prepovedani prodaji alkoholnih

TAFT NAPOVEDUJE BORBO NE DURKINU, MARVEČ DELAVSTVU!

WASHINGTON, 4. decembra—Republikansko časopisje se je, kar je znacilno, v glavnem postavilo na stran Tafta, ki ne spreminja svojega odklonilnega stališča, da bi bil tajnik za delo v bodoči federalni vladi demokrat—uni-jec Durkin. Durkinova slabost je pač ta, da je demokrat, vrhu tega še unijec in to spričo republikanske zmage pri volitvah, ki naj da Ameriki samo republikansko federalno

TELEVIZIJA V ANGLIJI IN V AMERIKI

Med britansko, kakor tudi ostalo evropsko televizijo in radijskimi prenosni na eni in ameriško na drugi strani, je bistvena razlika. Angleški televizijski so nekateri svetovali, naj p o s n e m a ameriško, da bo prišlo več denarja v biagajmo. V Evropi se namreč radijski in televizijski stroški poplačajo z rednimi naročninami. Reklama in inserat igra le malo vlogo. Britanci so ta predlog odvrnili in vztrajajo na tem, da naj bo reklama, inserat, v kolikor ga je, popolnoma zase; vsa druga kulturna, prosvetna, politična, gospodarska oddajanja pa strogo zase.

Odbor ameriške spodnje zbornice se peči s pritožbami nad televizijskimi programi. Poleg programov dvomljive moralne vrednosti, naj se vzame v pretres, kakor je eden od zasljišanih priporočal, vsaj to:

Televizija naj loči reklamo za cigarete in za pivo od drugih kulturnih in vzgojnih oddaj, ki so namenjene za otroke . . ."

Bančni uradnik—tat

ADA, O., 4. decembra—Pred časom se je moral zagovarjati pred sodiščem bančni uradnik iz North Baltimore, O., pa je bil oproščen. Obtožba se je glasila, da je ta bančni uradnik postopoma nakradel veliko vsoto, sodnik pa je okriliv pravzaprav banko, da je tega prišlo, češ, da je bil ta uradnik premaločan.

Sedaj je na vrsti Anson Gear, ki je celo predsednik "Narodne banke," ki se mora zagovarjati enako radi bančnih tatvin. Od leta 1944 dalje si je prisvojil po manjših vsotah iz bančnih fondov \$17,500.

Gear tatvine sicer prizna, pravi pa, da bo tekem razprave dokazal svojo nedolžnost.

Bazar v SND

Članice krožka št. 2 Progresivnih Slovenskih priredijo svoj letni bazar v soboto, 6. decembra v dvorani št. 1 Slovenskega narodnega doma na St. Clair Ave. Bazar se prične že ob 2. uri popoldne, zvečer bodo članice servirale okusno večerjo in vršila se bo prijetna zabava v veleni delu Progresivnih. Na razstavi in v prodaji bodo imele krasna ročna dela domačega izdelka, kakor tudi več zanimivih stvari, ki so jih prinesle članice z obiskov v domovini. Tudi fino domačo pecivo bo naprodaj.

Napadi na gospodinje

Mestna policija Clevelandu svarila gospodinje, ki gredo po nakupu, naj ne hodijo same. Včeraj sta dva mlada malopridneža napadla dvoje gospodinj, ki ste se vračali od nakupa. Potolka sta ju na tla in jima ukradla denarnice. V enemu slučaju je šlo za \$34.50, v drugem za \$17.50.

Policija opozarja nadalje, da so se taki dogodki dogajali tudi lansko leto.

Obuvalo za praznike

V Mandelnovi trgovini s obuvalom na 6125 St. Clair Ave., si lahko sedaj nabavite hišne copate in drugo obuvalo za vso družino.

Cene so posebno nizke

in vodstvo priporoča nabavo obuvala kot primerno božično darilo.

so se celo potrojile.

Morda bi k šolski vzgoji morali prispetati starši večji dežel; če dajejo starši dober

vzgled, jim redoma sledijo nji-hovi otroci," tako pravijo k temu poročilu profesionalni vzgo-

jitelji.

V NEDELJO: Dramatično društvo "Ivan Cankar" poda veseloigra "Domen" v petih dejanjih, v Slov. nar. domu na St. Clair Ave.

Pričetek ob 4. uri popoldne.

Režiser: J. M. Steblaj.

Koncert pevkega zbora "Slovan" v Ameriško jugoslovanskem centru na Recher Ave.

Pričetek ob 4. uri popoldne.

Dirigent: Tone Šubelj.

Indijska resolucija je izbila dno sodu komunistične propagande v Aziji

V TEM MESECU ŠE NI UPATI, DA PRIDE ODGOVOR IZ KOREJE

NEW YORK, 4. decembra—Delegacije posameznih držav pri Združenih narodih so si popolnoma v svesti, da ima sprejeta indijska resolucija, kako priti do miru na Koreji, tudi antikomunistični azijski propagandni značaj. Resolucija je izšla iz vrst azijske države Indije in je potegnula za seboj ves azijski blok držav članic Združenih narodov. Resolucija je bila domača azijska in je od Kitajcev in severno Korejcev sedaj odvisno kako se bodo izkazali napram temu azijskemu bloku.

Rusija je zagotovljala, da je indijska resolucija tako za kitajce, kakor severno korejske komuniste nesprejemljiva. Tudi kitajska vlada v Pekingu je uradno zavzela negativno stališče. To je bilo pred glasovanjem v plenumu glavnega skupščina Združenih narodov.

Toda glasovanje samo je bilo prepričevalno. Združeni narodi imajo sedaj 60 držav članic in od teh držav je 54 delegacij glasovalo za indijski predlog, šest, to so države sovjetskega bloka, pa je bilo proti predlogu. Povdarek je na tem, da ni bil azijski blok, kakor tudi nobenega vzdržanja glasov kot je v navadi, če se kaka država noče mešati v konkretni spor. Drugi povdarek je na tem, da je šel azijski blok, kakor tudi arabski blok v celoti skupaj z Indijo. Ta dva momenta sta zelo važna, če se upošteva komunistična propaganda v Aziji.

**Direktive tretje
internationale**

Če bivša tretja internacionala in sedanja njena naslednica Kominform sta izdelali natančni program za komunistično propagando v Aziji. Ker gre v prostrani Aziji že za ostanke kolonialnega gospodarstva, naj se komunistična propaganda osredotoči za odpravo kolonialnih razmer, s tem, da se agitira z narodnostjo in samostojnostjo držav. Vsa borba pa naj velja blemen plemenu iz Evrope in Amerike, katere naj se prikaže kot imperialiste. Rusi so seveda izvezli, ker da oni nastopajo povsod le kot prijatelji, ne pa osvojevalec.

Dejansko je komunistična propaganda začela s to agitacijo in storila vse, da se azijska ljudstva prepojijo z geslom, da Azija pripada samo Azijcem. Ker pa je ravno indijski predlog glede Koreje usmerjen za ciljem, da pride v Aziji do miru in da se Azija obnavlja, kar naj bo tudi po komunističnih principih prvenstveno, je Indija zadejata s tem predlogom komunistični propagandi v Aziji težak udarec. Obenem je spravila v veliko zadrgo Moskvo, kakšno polejje naj da Kitajcem in severnim Korejcem glede novega nastalega položaja. Ce bo predlog te strani odbit, bo vznemirjen ostali nekomunistični azijski svet in mu bo še bolj jasno zakaj Moskvi pravzaprav gre. Ce pa Moskva da povlje na pristanek temu predlogu, bo oslabljena splošna komunistična svetovna propaganda.

Poklicimo si v spomin s kako propagando je nastopila Rusija po vsej Aziji. Najhujša je pač bila tista, da zavezniki, posebno se Amerikanci odmetavajo na Korejo in na Kitajsko zastrupljeni mrčes, da torej vodijo bakteriološko—zastrupljevalno vojno, ki je do sedaj po vseh zakonih in obči človeškem pojmovanju prepovedana.

Prestala operacijo

V Doctor's bolnišnici je srečno prestala težko operacijo Mrs. Pauline Kraudar, stanuječa na 1194 E. 169 St. Mrs. Kraudar je hči Mr. in Mrs. Anton Mah iz North Madison, O. Želimo ji čimprejšnjega popolnega okrevanja.

"ENAKOPRAVNOST"
Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING & PUBLISHING CO.
6231 ST. CLAIR AVENUE CLEVELAND 3, OHIO
Henderson 1-5311 — Henderson 1-5312
Issued Every Day Except Saturdays, Sundays and Holidays

SUBSCRIPTION RATES—(CENE NAROČNIN)
By Carrier and Mail in Cleveland and Out of Town:
(Po raznašalcu in po pošti v Clevelandu in izven mesta):
For One Year—(Za eno leto) \$10.00
For Six Months—(Za šest mesecov) 6.00
For Three Months—(Za tri meseca) 4.00

For Canada, Europe and Other Foreign Countries:
(Za Kanado, Evropo in druge inozemske države):
For One Year—(Za eno leto) \$12.00
For Six Months—(Za šest mesecov) 7.00
For Three Months—(Za tri meseca) 4.50

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3, 1879.

104

DURKIN—TAJNIK ZA DELO

Urad v državni vladi, ki naj s strani vlade posega v delavska razmerja, je postal posebno važen po vseh državah po prvi svetovni vojni. Ta važnost je bila posledica bodisi domače politike, ali pa tujega vpliva. Ta tuji vpliv se imenuje ruska komunistična revolucija iz leta 1917.

V državah, kjer je parlamentarni sistem, se stranke večine, ki sestavljajo vlado, sporazumejo tudi v tem, kako bodo porazdelili med seboj ministrstvo, torej tudi ministrstvo za delo. Redoma, kar je naravno in povsem razumljivo, opozicija ni upoštevana. Vendar pa so tudi tu izjeme. Po prvi svetovni vojni je prevzel nemško delo v roke poslanec Centruma, politične organizacije nemških katoličanov. Bil je celo duhovnik. V delavsko vprašanje se je kot minister za delo tako poglobil, da je postal državno in mednarodno tak strokovnjak, da se je na ta ministrski stol naravnost prilepil. Poznal je delavstvo in delavstvo je poznalo njega. Četudi je bila njegova stranka Centrum v opoziciji, je ostal stalno v vsaki vladi kot minister za delo.

Podobni slučaj imamo v osebi dr. Edvarda Beneša, zadnega demokratskega predsednika Češkoslovaške. Edvard Beneš je začel svojo karijero kot strokovnjak v zunanjih politiki. Četudi je bila njegova stranka, ki se je imenovala "Narodno socialistična stranka" v opoziciji, je bil Edvard Beneš v vsaki vladi kot strokovnjak v zunanjih politiki zunanjih minister.

V anglosaksonskem svetu, recimo v Veliki Britaniji in v Ameriki, takih primerov ni. Konservativec Churchill ne bo držal v svoji vladi kakega laborista kot ministra za delo. Redoma v Ameriki stranka zmagovalka postavlja na vsa važna mesta svoje pristaže in pomebe z nasprotnikom. Le dalekovidni politiki spredijo, da ne gre voditi čisto strankarsko politiko in da je pritegniti na odgovorno mesto tudi kakega nasprotnika. Pokojni Franklin Roosevelt je imel pri sebi v vladi dva vidna republikanca, katerima je dal odgovorna vladina mesta. Imenujmo samo republikanca Knoxa iz Chicaga, ki je odgovarjal za ameriško mornarico. Zopet pa je bil republikanc Knox tisti, ki si je vzel za tajnika pomočnika, demokrata Adlaia Stevensona.

Poteza generala Eisenhowerja, da je postavil v urad za delo Durkina, je bila dobra. Prvič, da je v dobi razgibanega ameriškega delavstva vzel iz njegovih vrst tipičnega predstavnika, po vrhu še izrazitega unijca in recimo demokrata. Drugič—da je vzel predstavnika iz najmočnejše ameriške unije A.F.L. Tretjič—da računa s tem imenovanjem na podporo demokratov v kongresu.

Unija A.F.L. je neka stará garda med ameriškim delavskim pokretom. Imenujejo jo tudi "nobel unijo." Je najstarejša, najmočnejša in izrazita predstavnica tiste ameriške miselnosti, da je v ameriškem delavstvu več podjetniškega kot pa kakega socialističnega duha. Miselnosti, da borba pojena, ko je dosežen gotov standard življenja.

Nasproti njej stoji mlajša radikalnejša toda številčno tudi močna unija C.I.O., ki pa je dejala, da je in bo dajala potrebne injekcije, ki jih družabno imenujemo akcije, da se življenje ne zamočvirja.

Borba za Durkina, ki pa ne pomeni samo imena, več program, z imenovanjem še ni končana. Kakšno zaslomo ima Eisenhower v kongresu, bomo videli. Morda se bo ravno okoli tega vprašanja izkristaliziralo dvoje, ko bo senat z republikansko večino to imenovanje potrdil, ali pa ga odklonil.

Prvo: Ali še kaj pomeni Taft, ki nasprotuje temu imenovanju? Ali je Taft le še okostje brez mesa in krvi, ali pa vsaj politik, ki je zamudil vlak?

Drugo: Ali pa bo imel prav dosedanji tajnik za delo Tobin, ki je svaril ameriško delavstvo, da republikanci ostanejo to kar so in ker imajo sedaj oblast, jo bodo tudi izkoristili? Delavstvo pa se mora zavedati, da volk sicer spremeni dlako, ne pa narave in ravno radi tega mora biti pripravljeno v strnjeni vrsti za morda odločilno borbo ne samo za pridobitev novih, marveč za ohranitev starih že pridobljenih pravic.

L. C.

Pevski zbor
Slovan

PRIJAZNO VABI
OBČINSTVO NA

UREDNIKOVA POŠTA

"LA TRAVITA," MOJSTRSKO PODANA PO GLASBENI MATICI

Ko je Glasbena Matica v nedeljo, 2. novembra podala Verdijsko opero "La Traviata," si je zopet pridala biser k verigi uspehov, ki v vsakoj njeni prireditvi vidno rastejo.

Opera "La Traviata" kakor so jo to pot podali pevci in pevke Glasbene Matice, je bila tako mojstrsko proizvajana, pevsko in tehnično, da bi se z njo lahko postavili tudi pred profesionalnimi skupinami.

Vsebina opere je bila v kratkem opisana v programu, katerega je vsak posetnik prejel pri vstopu v dvorano, kar je zelo dobro, ker posetniki lahko sledijo poteku predstave in imajo takoj veliko večji užitek.

"La Traviata" je v treh dejanjih in štirih scenah. Dirigent Tone Šubelj je priredil za zbor v slovenščini. Naslovni vlogi sta imela Josephine Petrovčič in Eddy Kenik. Tako popolno in dovršeno podati dve težki vlogi kot sta ta dva pevca, je samoobsebi umetno, da sta moralna žrtvotvorska marsikatera uro pri vajah. Gladki sopran pevke je čudovito lepo zvenel, fin tenor Kenika pa je dajal njegovi vlogi pravo romantiko. Od prvega dejanja, ko je pevka Petrovčič kot živahnemu dekle, zaljubljenu v eset, razigrano in nagajivo dela, do poslednjih dihov, ko ji je pojeno življenje, so njen nastop, njene kretanje in razpoloženje prilegajoče petje, očarale poslušalce. Tako sta si osvojila srca vseh, da je vsakodobno užival vse lepote, razočaranja, veselje in žalost, ki jo opera vsebuje.

Pri skupini kot je nastopila pri operi "La Traviata," ni moglo drugače reči, kot da je bila vsa dobro pripravljena. Bariton Frank Bradach, ki je pel vlogo

Finesa, s katero nastopa zbor, pa odraža preciznost, ki jo dirigent Tone Šubelj zahteva od svojih pevcev.

Solo plesalka Judy Pretnar, ki je nastopila v eni sceni, je po vsem videzu izvezbana plesalka in z njeno živahnostjo in proizvajanjem umetniškega plesa, je z svojimi nastopi pred vsako publico.

Dobro vemo, da se igralci tržujejo z vajami za igre po svojem običajnem dnevnom delu. Igralcem je edino plačilo za ves njih trud, da posetimo predstavo, tako da bo dvorana Slovenskega narodnega doma na St. Clair Ave.

Vabilo igralci "Cankarja."

del; Anka, njegova hči, Frances Godnjavec; grajščak Sova, John M. Steblaj; berač Urh, Anton Eppich; župan, Frank Plut; Špilkin Jožek, Jack Plemel, in cela vrsta igralcev in igralk.

Pridite in prisostvujte predstavi. Imeli boste par ur razvedrila in napravili boste veselje igralcem, da bodo šli naprej z delom.

V nedeljo, 7. decembra ob 3.30 uri popoldne pride vse v veliko dvorano Slovenskega narodnega doma na St. Clair Ave.

Vabilo igralci "Cankarja."

Domen na odru SND na St. Clair Ave.

CLEVELAND, Ohio—Igrali dramatskega društva Ivan Cankar podajo nedeljo, 7. decembra načrtovano slovensko igro Domen. Igralci imajo za modernizacijo te pomembne prometne žile, ki veže Slovenijo, na razpolago moderne stroje, kateri so finišerji-stroji za površinsko obdelavo betonskih cevi, valjarje in podobno.

Termoelektrarna v Zenici

V zeniški termoelektrarni je začel obravnavati nov parni kotol, s čimer se je ta jugoslovenska elektrarna v bližini velikega metalurškega kombinata uvrstila med največje termoelektrarne v državi. Srednjebosanski in sosednji tuzlanski bazen bosta imela zaenkrat dovolj električne energije. Po začetku obravnavanja z novim parnim kotolom se je povečala zmogljivost z eniške termoelektrarne za 8.000 kilovatov, proizvodnja električne energije pa se bo lahko povečala letno za okrog 60 milijonov kilovatnih ur.

Penicilin v olju

V tovarni "Galenika" v Zenici je po dolgotrajnem eksperimentiranju uspelo odkriti skupini inženirja Aleksandra Sekulića metodo za pridobivanje penicilina v olju. S proizvodnjo te vrste penicilina so začeli v začetku meseca septembra.

Upam, da se vidimo v nedeljo ob pol štirih (3.30) popoldne v avditoriju Slovenskega narodnega doma na St. Clair Ave. pri igri Domen!

P. J.

Zopek bo luštno pri Slovenu

CLEVELAND, Ohio—Podpisani posečam koncerte pevcev zborov Slovan že skoraj, odkar zbor obstaja, to je že 15 let. Samo dveh piknikov ali koncertov se nisem udeležil, to pa radi izredno slabega deževnega vremena. Če bo vse posreči, se gotovo vidimo tudi na nedeljskem koncertu v Ameriško-jugoslovenskem centru na Recher Ave.

Frank Rupert.

Poziv na letno sejo!

CLEVELAND, Ohio—Tem popom pozivljam člane in članice društva Združeni bratje, št. 26 SNPJ, da se gotovo udeležite redne in glavne seje, katera se vrši v nedeljo, ob 1. uri popoldne v spodnji dvorani Slovenskega delavskega doma na Waterloo Rd.

Na dnevnem redu so zelo važne stvari za rešiti, obenem pa tudi volemite društvenih uradnikov, zato je vaša navzočnost potrebna. Več ko nos bo na seji, tem lažje bomo izbrali odbor za prihodnje leto. Ako ima društvo dober odbor, mu je lažje uspevati.

Kakor pevce Zarjane, Jadrančane in druge, tako cennim tudi pevce Slovana. Pomagajo in nastopajo kamorkoli so povabljeni na sodelovanje. Povsed se dobro odrežejo. Cenimo jih, ker tako dobro zapojejo. Tudi partizanski pesmi nam lepo podajo na koncertih kot pri prosti zabavi.

Vsak, ki ljubi dobro petje, bo dovolj prišel v nedelje popoldne ob 4. uri v Ameriško-jugoslovenski center na Recher Ave. k Slovanu.

Slišal sem, da bo stalna kuvara Slovana, Mrs. Gorjanc iz Arrowhead Ave., pripravila okusno večerje in prigrizek za vse posetnike, mlada, brhka dekleta, kelnarice in natakarji pa bodo postregli nadvise prijazno.

Pri prosti zabavi se bomo sridili s starimi prijatelji, med katerimi gotovo ne bo manjkalo našega John Lokarja st., ki ima izredno korajzo in nas je že vabil, naj pride. S pozdravom,

Joe Godec, predsednik.

Kdo bo nastopil v Domu?

CLEVELAND, Ohio—V nedeljo bodo oživele osebe iz Jurčevskega romana Domen in vlogi bodo imeli sledeči: Vloga Domna bo imel Max Traven; Meta, njegova mati bo Nežika Kalan; oče Jurec bo Lou Smrček.

Anton Jankovich.

GOSPODARSKE VESTI IZ JUGOSLAVIJE

Gradnja ceste Maribor-Trst

Pri Dolnjem Logatu je delovni kolektiv podjetja Slovenija-cesta ob pomoči mladinskih brigad pred kratkim končal z betoniranjem dva kilometra dolga cesta Maribor-Trst, ki se je začela po osvoboditvi z gradnjo ceste Ljubljana-Vrhnik in urejevanjem ceste naprej do Jesice, Domžal in Trojan, kontčana konec prihodnjega leta. Letos urejajo cesto na dveh koncih hkrati: med Vrhniko in Dolnjim Logatcem ter med Celjem in Vrnskim. Do Postojne je od Trsta že speljana stara asfaltirana cesta. Graditelji imajo za modernizacijo te pomembne prometne žile, ki veže Slovenijo, na razpolago moderne stroje, kateri so finišerji-stroji za površinsko obdelavo betonskih cevi, valjarje in podobno.

Ob priliki zaključka prve serije poskusov v miniaturni kokarni novega kemičnega instituta Slovenske akademije znanosti in umetnosti na Mirju v Ljubljani, je akademik dr. Maks Samec povedal nekatere podrobnosti o dolgoletnih laboratorijskih poskusih, pa o perspektivni proizvodnji domačega koksa. Proizvodnja jugoslovenskega koksa se bo v nekaj letih odvijala v dveh velikih koksarnah v Lukavcu in Zenici in je sledila raziskovalca dr. Sameca in bugarjskega inženirja Boža Popovića, ki sta pripomogla k temu velikemu gospodarskemu uspehu.

Poskusna koksna peč, ki so jo začeli preizkusati v Ljubljani redi maja, je dala v prvi seriji poskusov 15 šarž koksa, pridobljenega iz domačega raškega in lignitnega premoga in sicer vsotokrat okrog 300 kilogramov. To je mnogo v primeru z laboratorijskimi poskusi, ob priliki katerih so koksali v kremenjakovih lončkih in retortah, pa v retortah iz nerjavčega jekla, en gram ali 20 gramov, največ pa kilogram premogove mešanice in sicer v neprimo manj zanesljivih Jenknerjevih, in Bauerjevih pripravah.

Ob prvi seriji poskusov so se sodelavci instituta predvsem naredili delati z napravami nove poskusne koksarne, kakršno imajo še vedno v rokah. Obenem pa je bila to velika preizkušnja pravilnosti laboratorijskih poskusov, ki so se vršili minula leta med drugim tudi v Mariborski plarni. Odlika nove poskusne koksarne je predvsem v tem, da obstoje velike možnosti menjanja okoliščin in načinov proizvodnje. Ze ob začetku je bilo mogoče popolnoma zanesljivo ugotoviti, da so bila vsa predvidevanja točna, da je mogočno dobiti iz domačih vrst premoga dober kakovostni koks. Doslej je bil dosegzen, oziroma pridobljen maksimalni odstotek trdega nedrobljivega koksa.

Poskusi za proizvodnjo domačega koksa so se začeli že pred vojno; inženir Boža Popović je začel delati na tem področju kot študent profesorja Samca. Po zanesljivosti sta oba neodvisno drug od drugega prišla do začetnega rezultata, profesor Samec na osnovi kemično-laboratorijskih, inženir Popović na osnovi industrijskih izkušenj, spričo katerih je ustvaril tudi projekte za proizvodnjo cenenega metalurškega koksa v večilm obsegu.

Dosedanji poskusi kažejo, da bodo v Jugoslaviji v kratkem dosegli kakovost najboljšega inozemskega koksa, ki ga dobivajo v tujini iz najboljšega premoga po svetu: cedulje manj, dobro, verjetno prav kmalu tudi številne druge države prisiljene poslužiti se postopkov, ki jih v Jugoslaviji uvajajo in za katere se po svetu že začenjajo zanimati.

ROKA POSTAVE
Policijski imajo naloge, da strogo nadzirajo promet in pomagajo zmanjšati število prometnih nesreč. To pomeni, da bo več avtomobilov, kakor pevcev aretiranih radi raznih prekršitev. Prekoračite celo samo na križiščih in kjer je prometna luč—ravnajte se po njej. TO JE POSTAVA!

JESENSKI KONCERT

v NEDELJO, 7. DEC.
v Ameriško jugoslovenskem centru na Recher



"IVAN CANKAR" DRAMATIC CLUB PRESENTS 5-ACT COMEDY

The stage of the Slovenian National Home Auditorium on St. Clair Avenue will be the scene Sunday, December 7th of a lively five act comedy "Domen" to be presented by the members of one of the oldest Slovenian Dramatic groups in Cleveland, "Ivan Cankar."

Numerous dramatic presentations by this well known group have always been well received and Sunday's performance is expected to draw forth much laughter and applause. The plot of the comedy revolves around "Domen," son of an unwed mother, who harbors the identity of "Domen's" father for fear of losing a \$500 dowry the

wealthy paramour promised the betrayed woman for her son.

The cast includes men and women who have shown their stage ability many times. They are: Lou Smerdel, Frances Godnjavec, Lovro Eppich, Sylvia Mihevc, Emma Plemel, Nežika Kulan, Max Traven, J. M. Steblaj, Anton Eppich, Andy Turkman, Jack Plemel, Frank Plut, Frank Mikš, Anton Podobnik, Frank Kobal, Anton Smith, Joseph Tekavec, Frank Klemenc, Joseph Sircel.

Mr. J. M. Steblaj is the play director, Milka Kokal the prompter.

A social will follow the performance in the annex.

Ohio Mental Health Association, Inc.

An independent Department of Mental Health headed by a medical Administrator directly responsible to the Governor and Legislature was announced as the Ohio Mental Health Association's major legislature objective for this year.

Rev. Arthur C. Decker of Troy, President of the Ohio Mental Health Association, gave the separate department top priority in the Ohio Mental Health Association's 5-point legislative program. "We are unanimously agreed that the State Mental Health Program cannot serve the people effectively within the present sprawling structure of the State Welfare Department," he said. "This is not intended to reflect upon the present Welfare Director's ability, nor are we unmindful of the gains which have been made during the Lausche administration. However, we feel that a major change in the structure of administration is needed because of the continued inadequacies of the program and the fact that for the majority of 33,000 patients in our mental institutions, the type of care is still essentially that of the asylum with too many wards of 70 patients and over having but one attendant in charge at any given time."

To achieve the important objective of making the major advances in medical treatment available to all mental patients who can profit from them, we must abandon the philosophy which is still current in some quarters. The almshouse tradition, dominated by the short-sighted policy of dollar economy, has turned out to be an extremely expensive method for caring for our patients. \$2.00 per diem is still the average cost for the majority of patients.

A Department of Mental Health can accomplish much:

1. It can make a more co-

ordinated attack on the problem of mental illness and be more successful in shifting the almshouse approach to a real medical approach.

2. It can inspire more confidence in psychiatric, nursing and other professional personnel who are crucially needed to enter the State service. It is to be hoped that through such a move a training affiliation with the University of Cincinnati Medical School and Western Reserve University Medical School could be achieved. This could be one of the practical steps to increase the supply of scarce personnel in this field.

3. It will enable the State to take aggressive leadership in helping communities evaluate their local mental health problem and to assist in curbing mental illness at its source rather than merely waiting for more and more mental patients to arrive at mental hospital doors.

4. It would have a better chance of developing a program of prevention and research, including the necessary coordinating statistics. These are crucial if we are ever to have a realistic idea of the nature and extent of our problem.

5. It will be in a far more effective position to assist fields of Corrections, Children's Programs, Health and other related public services.

The purpose in advocating an independent Department of Mental Health is not to develop a chromium-plated, stream-lined instrument merely for the sake of a change. We are not so naive as to believe that administrative organization is the only answer. We will need proper personnel and leadership to develop this program. But to attract such personnel we shall need an administrative set-up which is workable.

1. It can make a more co-

ordinated attack on the problem of mental illness and be more successful in shifting the almshouse approach to a real medical approach.

2. It can inspire more confidence in psychiatric, nursing and other professional personnel who are crucially needed to enter the State service. It is to be hoped that through such a move a training affiliation with the University of Cincinnati Medical School and Western Reserve University Medical School could be achieved. This could be one of the practical steps to increase the supply of scarce personnel in this field.

3. It will enable the State to take aggressive leadership in helping communities evaluate their local mental health problem and to assist in curbing mental illness at its source rather than merely waiting for more and more mental patients to arrive at mental hospital doors.

4. It would have a better chance of developing a program of prevention and research, including the necessary coordinating statistics. These are crucial if we are ever to have a realistic idea of the nature and extent of our problem.

5. It will be in a far more effective position to assist fields of Corrections, Children's Programs, Health and other related public services.

The purpose in advocating an independent Department of Mental Health is not to develop a chromium-plated, stream-lined instrument merely for the sake of a change. We are not so naive as to believe that administrative organization is the only answer. We will need proper personnel and leadership to develop this program. But to attract such personnel we shall need an administrative set-up which is workable.

1. It can make a more co-

ENGLISH SECTION

HENDerson 1-6311-12

WEDDING BELLS

On Saturday, November 29th, Miss Virginia M. Donofrio, daughter of Mr. and Mrs. Vincent Donofrio became the bride of Mr. Henry A. Gorjanc, son of the well-known Mr. and Mrs. Andy Gorjanc.

The bride attended Ohio State University, and is on the nursing staff at Huron Road hospital. Mr. Gorjanc completed his engineer studies at Swarthmore, Pa. He was discharged from the army two months ago, after having served for four years.

WEDDING ANNIVERSARY

Mr. and Mrs. Steve Barton, 18802 Arrowhead Avenue, celebrated their 20th wedding anniversary on Thanksgiving Day. A surprise party was given in their honor by Mrs. Frances Cinkole, East 209 Street. Mrs. Barton is the daughter of Mrs. Mary Krasovec, 17101 Waterloo Road.

HANDICRAFT EXHIBIT
A handicraft exhibit of unusual variety and originality is now on display at Norwood Branch Library. It is the work of Mrs. William Tomc, 1248 Norwood Road.

Ideas for attractive Christmas gifts and decorations that are easy to make include a Christmas tree centerpiece, angel chorus favors, tablecloth and napkins hand stenciled in holly motif, and silk screen greeting cards and gift wrappings. Also included are many interesting pieces of ceramics—jewelry, ashtrays, masks, plates, coasters, candy dish, etc. Of particular interest are two pieces of sculpture—one a bust of Mr. Tomc, the other one that of her small daughter.

The exhibit may be seen for the next few weeks, and we believe many will enjoy stopping by the library to see it.

FOR PROMPT DELIVERY

Based on thirty years of service in the Post Office, Postmaster Joseph F. Prosser has some special ideas about how Christmas can be made merrier.

Time, it seems, is the keynote to his plan. For each year the Post office receives thousands of Christmas cards too late for delivery by December 25. And many a Christmas package has suffered the same fate.

What to do about it? Well, here's the Postmaster's answer: "This perfect Christmas card of mine would be mailed before December 8, it was going outside this state, or not later than December 15 if to a local address.

"I'd send it by first-class mail, because you get better postal service for only a penny more. Put a three-cent stamp on your Christmas card envelopes, and they will be dispatched and delivered first. Also they will be forwarded or returned if necessary, providing you show your return address. What's more, you can write a personal message on them, which isn't authorized for third-class mail. Just a little note makes your Christmas cards a lot more exciting to receive."

Postmaster Prosser emphasizes that you should address the envelopes in your very best handwriting. A carefully addressed envelope is helpful to the mailman, and a welcome sight to your friends. So be sure to include the full name, house number, street, city, zone, state, and return address in the upper left corner of the envelope.

Wrap gifts carefully. Address mail correctly. Use delivery zone numbers. Bundle greeting cards. To assure delivery before Christmas Day, Mail Early.

Joseph F. Prosser
Postmaster

BIRTHS

Mr. and Mrs. Charles Kikel, 6526 Schaefer Avenue, are announcing the birth of a baby girl. Mother is the daughter of Mr. and Mrs. Louis and Frances Spehek of East 67 Street, who became grandparents for the fifth time.

A baby boy, their first child, was born Monday, December 1st, to Mr. and Mrs. Bernard Latina, 17804 Dilleywood Road. Mother is the former Dorothy Hunter, daughter of Mr. and Mrs. Frank Hunter, 3410 West 97 Street, who are grandparents for the first time.

Mr. and Mrs. John Balish, 20931 Goller Avenue, are the proud parents of a baby boy, their second child. Mother is the former Mary Mlakar. Grandparents are Mr. and Mrs. Balish of East 173 St.

The birth of their third child, a baby boy, is being announced by Mr. and Mrs. Al and Geraldine Sadar, 20931 Goller Avenue. Dad is the son of Mr. and Mrs. Tanko, former proprietors of Tanko's Hall, Waterloo Road. Mrs. Sadar is the daughter of Mr. and Mrs. John Balish, 1240 East 173 Street.

CONVALESCING

Mrs. Mary Somrak of East 74 Street, was injured in a fall at the home of her son on Thanksgiving Day. She is now under doctor's care, and is convalescing at the home of her daughter, Mrs. Vera Sulak, 1570 East 195 Street, where friends may visit her.

IN FLORIDA

Mr. Frank Hocevar and son Raymond, 1644 Lorain Avenue, left for a trip to Florida.

OBITUARIES

Blazovic, Antonia—of 14903 Sylvia Avenue, 67 years of age. Mother of John, Frank, Max, Mrs. Ann Lapash, Miss Rose Blazovic and Mrs. Louise Beninis. Sister of Frank of Yugoslavia.

Filipic, August—67 years of age. Residence at 721 East 160 Street. Member of SNPJ. Mother of Anthony Filipic, Frank, Mrs. Pauline Polymer of Ely, Minn., Mrs. Mary Tomsic of Ely, Minn., Valentine, and Mrs. Anna Goryanc.

Hribar, Frank—Passed away of a heart attack in Emporium, Pa., while on a hunting trip with friends. Well known tavern keeper, and proprietor of Hecker Tavern, 1194 East 71 Street, 56 years of age. Member of Lodge 12 SDZ, Lodge 544 SNPJ, Lodge 29 WSA and Branch No. 6 SMU. Husband of Mary. Brother of Ivan, Anton, Frances and Gertrude, all of Yugoslavia.

Jereb, Edward—of 29016 Fuller Avenue, Wickliffe, Ohio, 35 years of age. Member of Lodge 53 SNPJ and Lodge 45 SDZ. Husband of Ann, father of Donna Marie and Linda. Son of Frank and Mary, brother of Mrs. Mary Sternole and William.

Sever, Valentine—72 years of age. Residence at 1169 East 61 Street. Member of Lodge 12 SDZ and Lodge 129 SNPJ. Brother of Mrs. Ivana Vokac, E. 61 Street, Frances Sever, John and Anton of Yugoslavia.

Zupancic, Anton—Residence at 6632 Fullerton Avenue, 74 years of age. Member of KS-KJ, and SDZ. Father of Mrs. Jennie Sray, Mrs. Alice Sray, Mrs. Pauline Lucas, Mrs. Mary Klun, Mrs. Rose Mlakar, Mrs. Laura Watkins, Mrs. Victoria Flowers, Joseph and Frank. Grandfather of 18, and great-grandfather of two.

ENGAGED

The engagement of Miss Marie Dolores Turek, to Mr. John S. Kromar, 1113 East 63 Street, has been announced by her parents, Mr. and Mrs. Frank A. Turek, 19170 Monterey Avenue. The wedding is planned for May 16, 1953.

Congratulations!

CELEBRATE BIRTHDAYS

Mr. Frank Jurak of 1166 East 61 Street, celebrated his 78th birthday recently.

Also celebrating a birthday was Mr. Frank Celigo, 834 Rudyard Road.

IN HOSPITAL

The well known Mr. Charles Zele of North Vine Street, secretary of Lodge 158 SNPJ, is confined to Doctor's hospital.

NEW ADDRESS

Mrs. Magdalene Tancek, who recently returned to Florida for the winter months, has forwarded her new address. Friends may write to her at: 114 Magnolia St., New Smyrna Beach, Florida.

LIBRARY MOVIES

The regular Friday evening movie hour at Norwood Branch Library, 6405 Superior Avenue, will be December 12 at 8 o'clock. The program is free, but children must come with their parents. The films to be shown are: "Exploring Old St. Augustine;" "The Telephone Hour;" Josef Hofmann with the orchestra playing Rachmaninoff and Beethoven." "A Tree Grows for Christmas;" history of the Christmas tree, the present-day industry of trimming the tree;" "Christmas in Sweden."

There are two weekly story hours at Norwood Branch for children. The Pre-School Story Hour is on Thursday at 2 p.m. and the Children's Story Hour, for those of school age, is on Friday afternoon at 4 o'clock.

Savings will always be important to the man who wants to look into the future with a feeling of security and personal independence!

Savers always welcome

**B. J.
Radio & T. V. Service**
Expert Repairing on All
Makes of Radios
Tubes, Radios, Rec. Players
INDOOR — OUTDOOR
SOUND SYSTEM
All Work Guaranteed
1363 E. 45th ST.—HE 1-3028

Plan NOW for HOME REPAIRS
Protect your home value with Spring improvements! Prepare to do your painting, decorating, modernizing, driveways and landscaping NOW. We will arrange quick loan up to \$1500!
Member Federal Deposit Insurance Corporation
NORTH AMERICAN BANK
6131 St. Clair 1561 Waterloo 3496 E. 93d St. Broadway 6666

"SLOVAN" MEN'S CHORUS IN FALL CONCERT

Euclid's exclusive men's chorus "Slovan" meeting regularly for rehearsals at the American Yugoslav Center on Recher Ave. will present its fall concert on Sunday, December 7th at 4:00 p.m.

The chorus is under the direction of Mr. Anton Schubel, who has arranged a versatile program of popular Slovenian folk songs and semi-classical numbers in Slovenian and English.

It is expected that this con-

NEWLY ELECTED OFFICERS

CARBURETOR MANUAL PUBLISHED

The Research Staff of the Gulf Division, Pennsylvania Refining Company, has written and published what is believed to be the first carburetor "manual" for consumer use in the history of the automotive industry.

The profusely illustrated, 46-page booklet is entitled "Know Your Carburetor." It describes in non-technical language, the basic functions of the carburetor, its various parts, and the typical carburetor troubles usually encountered and how to correct them. The importance of cleaning the carburetor regularly is emphasized.

The booklet is pocket size and divided into ten sections: How Carburetors Work, Carburetor Troubles, Carburetor Car, How To Clean, How To Adjust, etc. Each section contains easy-to-understand descriptions and detailed illustrations that portray the various carburetor parts and how they function.

A copy may be obtained free by writing Pennsylvania Refining Company, 2695 Lisbon Road, Cleveland 4, Ohio.

HOME

The well-known Mr. Erasmus Gorske has returned to his home at 1116 East 72 Street, after being confined to Cleveland Clinic. Friends may visit him.

RUDOLPH KNIFIC AGENCY

IV 1-7540 820 E. 185 St.

Complete insurance service. Auto and Fire Rates given over phone.

Our companies are rated A-plus.

HALL AVAILABLE

For Weddings, Parties, Meetings, etc. For information call IV 1-9628

LUDWIG'S HALL

20160 LINDBERGH AVE. (E. 200th & Lindbergh)

TWO FUNERAL HOMES

For Reliable Experienced Sympathetic Funeral Services

at PRICES YOU SELECT

call

A. GRDINA & SONS FUNERAL DIRECTORS

6026 ST. CLAIR AVENUE IV 1-2134

MEMBER OF THE AMERICAN ASSOCIATION OF FUNERAL DIRECTORS

MEMBER OF THE AMERICAN ASSOCIATION OF FUNERAL DIRECTORS